Envoyé en préfecture le 23/12/2024
Reçu en préfecture le 23/12/2024
Publié le 24/12/2024
ID : 050-200056844-20241220-DEL2024_380-DE

Direction Générale des Services
Service Développement International
Rapporteur : Valérie ISOIRD

CONSEIL MUNICIPAL

DÉLIBÉRATION N°DEL2024_380
SÉANCE DU 18 DÉCEMBRE 2024

55 - APPELS À PROJETS INTERNATIONAUX DE L'ÉDUCATION NATIONALE ET ASSOCIATIF 2025 SUBVENTIONS AUX ÉTABLISSEMENTS SCOLAIRES ET AUX ASSOCIATIONS

Pour soutenir les acteurs locaux impliqués à l'international, la Ville de Cherbourg-en-Cotentin ouvre chaque année des appels à projets internationaux pour les établissements de l'Éducation Nationale et les associations.

L'objectif est de soutenir les projets d'ouverture et de mobilité des jeunes à l'international, au travers d'échanges ou de séjours à l'étranger ou d'actions d'éducation à la citoyenneté internationale des établissements scolaires. Les actions de sensibilisation ou de solidarité internationale des associations sont aussi encouragées.

Les appels à projets internationaux associatifs et Éducation Nationale ont été relancés jusqu'au 10 octobre 2024 : 18 projets associatifs et 21 projets scolaires ont été réceptionnés et étudiés. 26 projets ont reçu un avis favorable du Comité Consultatif des relations internationales du 17 octobre 2024 : 10 associatifs pour un montant de 18 250 € de subventions et 16 scolaires pour un montant de 34 148 € subventions.

Vu le code général des collectivités territoriales, et notamment ses articles L.1115-1 à L.1115-7,

Considérant qu'il y a lieu de soutenir les échanges internationaux et les actions de sensibilisation et de solidarité internationales,

Considérant l'avis du Comité Consultatif des Relations internationales du 17 octobre 2024.

Le conseil municipal est invité à autoriser le versement des subventions suivantes :

- 2 348 € à l'école Gibert-Zola,
- 4 000 € à l'école Jean Goubert,
- 3 500 € au collège Cachin,
- 5 000 € au collège Le Ferronay,
- 5 000 € au collège Les Provinces,
- 2 000 € au collège Bucaille-Charcot,
- 3 000 € au lycée Jean-François Millet,
- 3 600 € au lycée Victor Grignard,
- 2 000 € au lycée Sauxmarais,
- 900 € au lycée Edmond Doucet,
- 2 800 € au lycée Alexis de Tocqueville,
- 800 € au Comité de jumelage Querqueville / Allmendingen,
- 1 000 € à l'association Tourlaville Northeim,
- 2 000 € à l'association Harmonie Union Lyrique municipale – Orchestre de Cherbourg-en-Cotentin,
- 750 € à l'association Ars Nova,

Envoyé en préfecture le 23/12/2024
Reçu en préfecture le 23/12/2024
Publié le 24/12/2024
ID : 050-200056844-20241220-DEL2024_380-DE

- 5 000 € à l'association Arteres,
- 1 500 € à l'association Manche Tibet,
- 700 € à l'association France Palestine Solidarité Cotentin,
- 2 000 € à l'association Teranga,
- 1 000 € à l'association La Mancha,
- 3 500 € à la Maison pour Tous Léo Lagrange.

Les subventions seront inscrites au budget primitif 2025 des bénéficiaires et correspondant aux lignes de crédits numéro 55250 et 45469 au budget 2024.

Vu l'avis favorable de la commission n°4 et après en avoir délibéré, le conseil municipal adopte.

Heure de vote : **20h26**		Nombre de votants : **53**	
Pour : **32**	Contre : **0**	Abstention : **1** Bruno FRANÇOISE	NPPV : **20** Dominique HÉBERT Anne AMBROIS Valérie VARENNE Odile LEFAIX-VÉRON Pierre-François LEJEUNE Muriel JOZEAU-MARIGNÉ Patrice MARTIN Lydie LE POITTEVIN Florence AMIOT Bernard BERHAULT Christian BERNARD Stéphanie COUPÉ Karine HUREL Sylvie LAINÉ Daniel MORIN Didier PERRIER Chantal RONSIN Emmanuel VASSAL Sophie HÉRY Jean-Michel MAGHE

Le Président de Séance,
Benoit ARRIVE
Signé électroniquement par : Benoit ARRIVE
Date de signature : 20/12/2024
Qualité : Président de séance

Le Secrétaire de Séance,
Sylvie LAINÉ
Signé électroniquement par : Sylvie LAINE
Date de signature : 20/12/2024
Qualité : Secrétaire de séance

PJ : 2

Envoyé en préfecture le 23/12/2024
Reçu en préfecture le 23/12/2024
Publié le 24/12/2024
ID : 050-200056844-20241220-DEL2024_380-DE

Ville de Cherbourg-en-Cotentin
Département de la Manche

Conseil municipal du 18 décembre 2024

Mentions prescrites par circulaire de M. le Préfet de la Manche le 3/6/1885 :
Nombre de Conseillers en exercice : 55 – Présents à la séance : 47
Date de la convocation et de son affichage : 6 décembre 2024

Extrait du registre des délibérations du conseil municipal de Cherbourg-en-Cotentin

L'An Deux Mille Vingt-quatre, le dix-huit décembre à 17h00, le conseil municipal de Cherbourg-en-Cotentin, dûment convoqué en date du 6 décembre 2024 par M. ARRIVÉ, Maire, s'est réuni à la mairie de Cherbourg-en-Cotentin.

PRÉSENTS

AMBROIS Anne (mandataire Agnès TAVARD jusqu'à son arrivée 18h55) - AMIOT Florence - ARRIVÉ Benoit - BERHAULT Bernard - BERNARD Christian - BOUSSELMAME Noureddine - BROQUAIRE Guy - CATHERINE Arnaud - COUPÉ Stéphanie - DUVAL Karine - FRANÇOISE Bruno - GENTILE Catherine - GRUNEWALD Martine - HÉBERT Dominique - HÉBERT Karine - HÉRY Sophie (mandataire TARIN Sandrine à son départ 18h30) - HULIN Bertrand - HUREL Karine - ISOIRD Valérie (mandataire CATHERINE Arnaud jusqu'à son arrivée 19h40) - JOZEAU-MARIGNÉ Muriel - LAGALLARDE Quentin - LAINÉ Sylvie - LE POITTEVIN Lydie - LEFAIX-VÉRON Odile (mandataire LEJEUNE Pierre-François jusqu'à son arrivée 19h00) - LEFRANC Bertrand - LEJAMTEL Ralph - LEJEUNE Pierre-François - LELONG Gilles - LEMOIGNE Sophie (mandataire HULIN Bertrand jusqu'à son arrivée à 18h57) - LEMOINE Morgan - LEPOITTEVIN Gilbert - LEQUILBEC Frédérik - MARGUERITTE Camille (mandataire LEMOINE Morgane jusqu'à son arrivée 19h24) - MARTIN Patrice - MORIN Daniel - MORIN Lucie (mandataire PERRIER Didier jusqu'à son arrivée 18h10) - PECORARO Yvonne - PERRIER Didier - PIC Anna (mandataire ARRIVÉ Benoit à son départ à 20h00) - PLAINEAU Nadège - ROUELLÉ Maurice - SOURISSE Claudine (mandataire LEPOITTEVIN Gilbert de 17h55 à 20h12) - TARIN Sandrine (arrivée à 18h06) - TAVARD Agnès - VARENNE Valérie (mandataire HUREL Karine jusqu'à son arrivée 19h00) - VASSAL Emmanuel - VIVIER Nicolas

ABSENTS EXCUSÉS

BRANTONNE Pascal a donné procuration à PECORARO Yvonne
FAGNEN Sébastien a donné procuration à DUVAL Karine
HAMEL Estelle a donné procuration à PLAINEAU Nadège
HAMON-BARBÉ Françoise
MAGHE Jean-Michel a donné procuration à BROQUAIRE Guy
RONSIN Chantal a donné procuration à GRUNEWALD Martine
SIMONIN Philippe a donné procuration à LEJAMTEL Ralph

ABSENT

MARGUERITTE David

Mme LAINÉ Sylvie conformément à l'article L.2121-15 du Code Général des Collectivités Territoriales remplit les fonctions de Secrétaire

La présente délibération peut faire l'objet d'un recours contentieux auprès du Tribunal Administratif de Caen, sis 3 rue Arthur Le Duc, BP 25086, 14050 – CAEN CEDEX 4 ou par l'application informatique « Télérecours citoyens » accessible par le site Internet www.telerecours.fr dans un délai de deux mois à compter de sa publication ou sa notification

Appels à projets internationaux associatifs 2025
du 10 octobre 2024

Envoyé en préfecture le 23/12/2024
Reçu en préfecture le 23/12/2024
Publié le 24/12/2024
ID : 050-200056844-20241220-DEL2024_380-DE
webdelib

Structure - contact	Projet - description	Public visé	Date de réalisation	Coût total	Subvention	%
Comité de jumelage Querqueville / Allmendingen	Participation à la Fest In Zentrum d'Allmendingen pour présenter Cherbourg-en-Cotentin et développement des échanges entre les deux villes Accueil délégation pour le 8 mai 1945	habitants des deux villes jumelles	8 mai 2025 Fin juillet 2025	2 300 €	800 €	35%
ATN	Séjours des tourlavillais à Northeim	35 tourlavillais 50 northémois	sept.-25	23 250 €	1 000 €	4%
HULM - Orchestre de Cherbourg-en-Cotentin	Concert de musiques irlandaises - création et interprétation avec des musiciens locaux - dans le cadre des échanges avec l'Irlande	Concert gratuit à l'Agora ouvert au public cherbourgeois - 750 personnes	4 avril - 4 mai 2025	9 952 €	2 000 €	20%
ARS NOVA	Concerts de musique baroque avec le Courtlye Musick de Poole (Angleterre) à Cherbourg-en-Cotentin et à Poole dans le cadre du jumelage	Spectateurs à Cherbourg-en-Cotentin et à Poole	mai - septembre 2025	4 100 €	750 €	18%
ARTERES	"Des ponts entre nous" : création et édition d'un conte en français et en diola suite au séjour d'une artiste dans deux écoles à Cherbourg-en-Cotentin et à Coubalan - ouverture culturelle dans le cadre de la coopération décentralisée	élèves des écoles de Cherbourg-en-Cotentin et Coubalan 8/12 ans	novembre 2024 - juin 2025	12 400 €	5 000 €	40%
Manche Tibet	Soutien à des écoles tibétaines en Inde du nord et de l'est - Himalaya - achat de mobilier pour l'école de Bir et amélioration de la nutrition dans l'école de Miao	71 élèves - école de Bir 282 élèves - école de Miao	2024-2025	4 970 €	1 500 €	30%
AFPS	Actions d'information du public sur la situation en Palestine : conférence, débat, échanges	Public cherbourgeois et Nord Cotentin	automne 2024	6 900 €	700 €	10%
TERANGA	Construction d'un bâtiment pour le bureau de la directrice de l'école de Somone 2 et ainsi libérer une salle de classe	300 élèves et équipe pédagogique de l'école de Somone 2	juin - août 2025	5 200 €	2 000 €	38%
M.A.N.C.H.A	Concert de la Tuna de Salamanque pour l'inauguration de la Cinemovida et dans les établissements scolaires	Public et 500 élèves et étudiants	du 23 janvier au 2 février 2025	5 130 €	1 000 €	19%
Maison pour Tous LL	Connecte.es We care II - échange de jeunes d'Erfurt (Allemagne), d'Ohrid (Macédoine du nord) et de Cherbourg-en-Cotentin	25 adolescents accompagnés	8 au 17 juillet 2025	46 425 €	3 500 €	8%
			TOTAUX	120 627 €	**18 250 €**	

Envoyé en préfecture le 23/12/2024
Reçu en préfecture le 23/12/2024
Publié le 24/12/2024
ID : 050-200056844-20241220-DEL2024_380-DE

Appel à projets internationaux de l'éducation nationale 2025
du 10 octobre 2024

Structure - contact	Projet - description	Public visé	Date de réalisation	Coût total	Subvention	%
Ecole Gibert-Zola	Sortie scolaire à Guernesey	68 élèves du CE1 au CM1	10 juin 2025	4 828 €	2 348 €	49%
Ecole Jean Goubert	Immersion culturelle et linguistique à Guernesey	90 élèves du CE2 au CM2	17 juin 2025	7 878 €	4 000 €	51%
Collège Cachin	Habiter le monde de manière consciente : séjour de 3 jours à Guernesey à vélo	élèves de 4ème du collège	2025	10 298 €	3 500 €	34%
Collège Ferronay	Regards croisés sur le devoir de mémoire - échange scolaire avec Amberg	27 élèves de 4ème	séjour du 23 au 29 mars et accueil du 18 au 24 mai 2025	13 210 €	3 000 €	23%
Collège Ferronay	Regards croisés sur le devoir de mémoire - échange scolaire avec Larh	26 élèves de 4ème	séjour du 23 au 29 mars et accueil du 11 au 17 mai 2025	12 150 €	2 000 €	16%
Collège Les Provinces	A la découverte de l'altérité italienne et espagnole - séjours à Gêne (Italie) ou à Murcie (Espagne)	84 élèves de 4ème	séjours du 16 au 22 mars	65 307 €	5 000 €	8%
Collège Bucaille-Charcot	Echange scolaire avec la Lloyd Gymnasium de Bremerhaven en Allemagne - accueil dans les familles des correspondants sur la thématique du développement durable	17 élèves de 4ème	année scolaire 2024-2025	13 000 €	2 000 €	15%
Lycée Millet	Voyage pédagogique et linguistique à Londres	24 élèves classe 1ère Physique chimie	du 31 mars au 4 avril 2025	10 260 €	1 000 €	10%
Lycée Millet	Echange scolaire avec le lycée d'Ottobrunn (Allemagne) - accueil dans les familles des correspondants	25 élèves	séjour du 23 juin au 2 juillet et accueil du 28 avril au 7 mai 2025	12 500 €	2 000 €	16%
Lycée Victor Grignard	Echange thématique avec un établissement scolaire de Berlin - "Naturwende" / "Changement de nature" : au bord de la Spree et sur le littoral cherbourgeois, quelles représentations avons-nous de la nature ?	20 élèves germanistes de 2nde	du 1er au 23 mars 2025	11 385 €	2 500 €	22%
Lycée Victor Grignard	Séjour japonais à Paris pour faire découvrir la culture et l'Art japonais et leur influence sur la culture française	23 élèves japonisants de terminale	3 jours en avril 2025	8 896 €	1 100 €	12%
Lycée Sauxmarais	Séjour de découverte du pays basque espagnol et de la Cantabrie - ouverture culturelle à l'Europe	56 élèves	du 2 au 7 février 2025	26 667 €	2 000 €	7%
Lycée E. Doucet	Echanges professionnels et culturels avec un lycée norvégien de Bergen et ses entreprises partenaires - 3 semaines de formation professionnelle	5 élèves	du 23 février au 15 mars 2025	9 600 €	900 €	9%
Lycée Tocqueville	Echange scolaire avec la Varendes High School de Guernesey	32 élèves de terminale et 39 élèves de 1ère en section européenne	accueil en mars et séjour 1 ou 2 jours en mai et septembre 2025	5 064 €	1 800 €	36%
Lycée Tocqueville	Echanges professionnels et culturels avec Northeim (Allemagne) - 3 semaines de formation professionnelle	2 élèves	du 20 janvier au 9 février 2025	5 098 €	250 €	5%
Lycée Tocqueville	Echanges professionnels et culturels avec Grenade (Espagne) - 2 ou 3 semaines de formation professionnelle	7 élèves	du 9 au 22 mars ou du 2 au 22 mars 2025	17 960 €	750 €	4%
			TOTAUX	221 395 €	**34 148 €**	